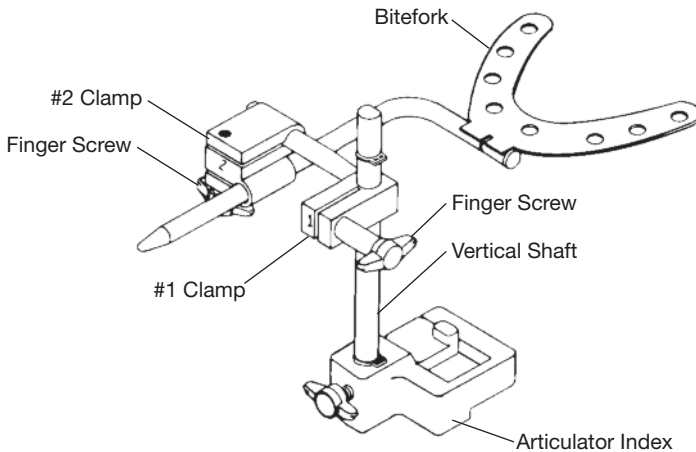


# DENAR®

## Transfer Jig Assembly

from the Slidematic Facebow

**IMPORTANT: Note the positioning of #1 and #2 clamps for proper mounting of casts.**



For instructions on the use of the articulator index, see page 4 of the Slidematic Instruction manual.

**Sterilize Bitefork Before Use.**

Note: The bitefork and vertical shaft can be sterilized in an autoclave **EXCEPT** for the black finger screws on the #1 and #2 clamps. Remove the finger screws (and spacers) before autoclaving or use cold sterilization.

Whip Mix®, Denar® and logos are trademarks of Whip Mix Corporation.  
U.S. Patent No. 5,009,594



RESTORATIVE ORAL HEALTH

Whip Mix Corporation - West  
1730 East Prospect Rd., Suite 101  
Fort Collins, CO 80525

Toll-Free: 1-800-201-7286 Fax: 1-970-472-1793  
[www.whipmix.com](http://www.whipmix.com)



EU Representative  
Whip Mix Europe GmbH  
Raudestraße 2  
D-44141 Dortmund  
Germany

Phone: 49 231 567 70 8-0  
Fax: 49 231 567 70 8-50

©2008 Whip Mix Corporation

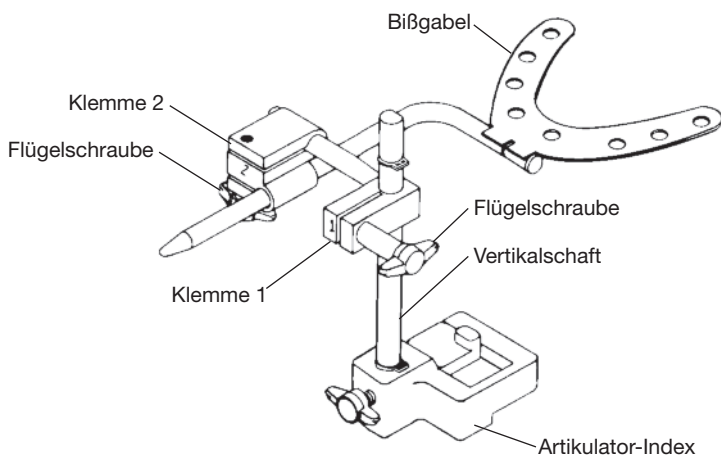
PN 8178-F AD R0808

# DENAR®

## Transfer Jig-Satz

### Slidematic Gesichtsbogen

**WICHTIG: Die Positionierung von Klemme 1 und 2 ist für eine sachgemäße Montage der Abdrücke zu beachten.**



*Siehe Seite 12 der Slidematic  
Gebrauchsanleitung für Hinweise  
über den Gebrauch des  
Artikulator-Index.*

**Bißgabel vor Gebrauch  
Sterilisieren.**

*Hinweis: Die Bißgabel und der  
Vertikalschaft können **MIT AUSNAHME**  
der schwarzen Flügelschrauben an  
Klemme 1 und 2 im Autoklaven  
sterilisiert werden. Die Flügelschrauben  
(und Abstandhalter) sind vor dem  
Autoklavieren zu entfernen, oder  
Sterilisation im Kaltverfahren ist  
durchzuführen.*

Whip Mix®, Denar® und logos sind eingetragene Marke von  
Whip Mix Corporation. U.S.-Patente Nr.: 5.009.594



RESTORATIVE ORAL HEALTH

Whip Mix Corporation - West  
1730 East Prospect Rd., Suite 101  
Fort Collins, CO 80525

Toll-Free: 1-800-201-7286 Fax: 1-970-472-1793  
[www.whipmix.com](http://www.whipmix.com)



EU Representative  
Whip Mix Europe GmbH  
Raudestraße 2  
D-44141 Dortmund  
Germany

Phone: 49 231 567 70 8-0  
Fax: 49 231 567 70 8-50

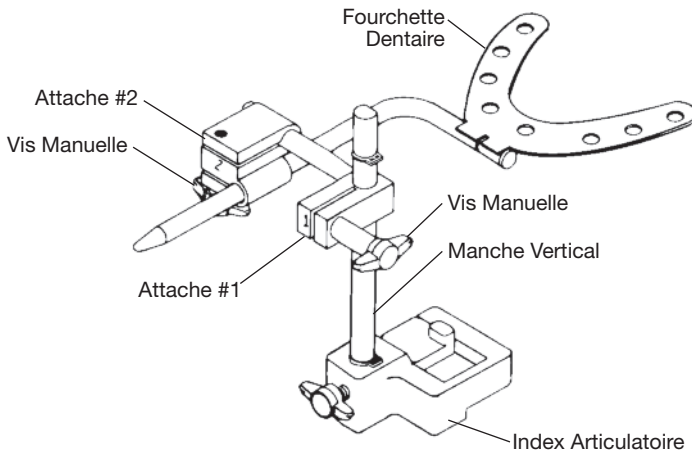
©2008 Whip Mix Corporation

# DENAR®

## Transfer Jig

### Arc Facial Slidematic

**IMPORTANT: Notez le positionnement des attaches #1 et #2 pour le montage adéquat des moulages.**



*Pour les instructions concernant l'index articulaire, voyez la page 20 du manuel d'utilisation du Slidematic.*

**Stérilisez fourchette avant usage.**

*Note: La fourchette dentaire et le manche vertical peuvent être stérilisés en autoclave **A L'EXCEPTION** des vis manuelles noires sur les attaches #1 et #2. Enlevez les vis manuelles noires (et les "spacers") avant d'autoclaver ou utilisez une stérilisation à froid.*

Whip Mix®, Denar® et logos sont des marques déposées de Whip Mix Corporation. Numéro de brevet des États-Unis: 5 009 594



RESTORATIVE ORAL HEALTH

Whip Mix Corporation - West  
1730 East Prospect Rd., Suite 101  
Fort Collins, CO 80525

Toll-Free: 1-800-201-7286 Fax: 1-970-472-1793  
[www.whipmix.com](http://www.whipmix.com)



EU Representative  
Whip Mix Europe GmbH  
Raudestraße 2  
D-44141 Dortmund  
Germany

Phone: 49 231 567 70 8-0  
Fax: 49 231 567 70 8-50

©2008 Whip Mix Corporation

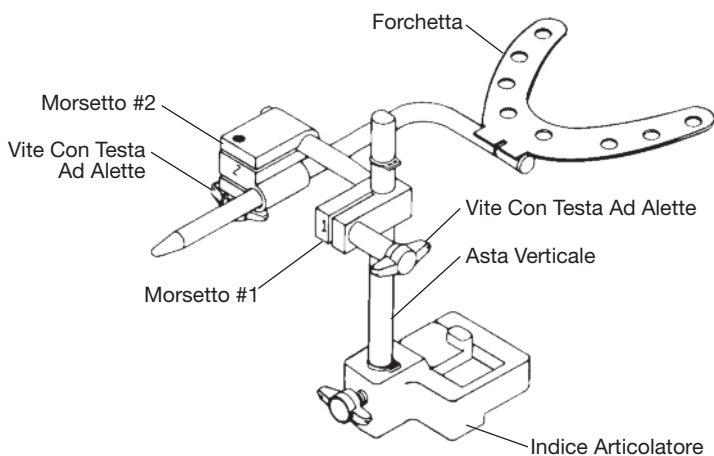
PN 8178-F AD R0808

FR

# DENAR®

## Transfer Jig Montaggio Di Dall'arco Facciale Slidematic

**IMPORTANTE:** *Notare la posizione dei morsetti #1 e #2 per un corretto montaggio dell'impronta.*



*Per le istruzioni d'uso dell'indice articolatore, consultare pagina 28 del manuale d'istruzione di Slidematic.*

**Sterilizzare forchetta prima dell'uso.**

*Notare: il forchetta e l'asta verticale possono essere sterilizzati in un'autoclave, **TRANNE** le viti nere con la testa ad alette sui morsetti #1 e #2. Rimuovere le viti con la testa ad alette e i distanziatori prima di sterilizzare con autoclave o a freddo.*

Whip Mix®, Denar® e logos sono marchi registrati di Whip Mix Corporation.  
Numero Brevetti Stati Uniti: 5.009.594



RESTORATIVE ORAL HEALTH

Whip Mix Corporation - West  
1730 East Prospect Rd., Suite 101  
Fort Collins, CO 80525

Toll-Free: 1-800-201-7286 Fax: 1-970-472-1793  
[www.whipmix.com](http://www.whipmix.com)



EU Representative  
Whip Mix Europe GmbH  
Raudestraße 2  
D-44141 Dortmund  
Germany

Phone: 49 231 567 70 8-0  
Fax: 49 231 567 70 8-50

©2008 Whip Mix Corporation

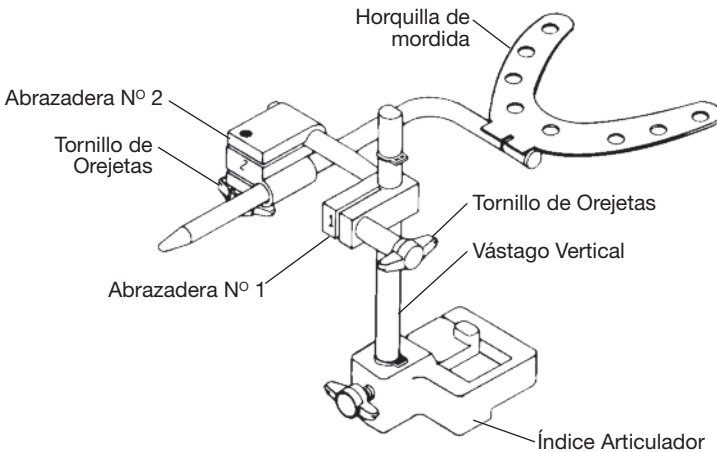
PN 8178-F AD R0808

IT

# DENAR®

## Transfer Jig Transfer Guide Device Assembly del arco facial Slidematic

**IMPORTANTE: Observe la colocación de las abrazaderas  
Nº 1 y 2 para el montaje apropiado de los moldes.**



Consulte la página 36 del Manual de Instrucciones Slidematic para obtener instrucciones sobre el uso del índice articulador.

**Esterilice horquilla antes de utilizar.**

Nota: La horquilla de mordida y el vástago vertical pueden esterilizarse en autoclave **EXCEPTO** por los tornillos negros de orejetas en las abrazaderas Nº 1 y 2. Retire los tornillos de orejetas (y los separadores) antes de poner en autoclave o de usar esterilización al frío.

Whip Mix®, Denar® y logos son marcas registradas de Whip Mix Corporation.  
Número de patente de EE.UU.: 5,009,594



RESTORATIVE ORAL HEALTH

Whip Mix Corporation - West  
1730 East Prospect Rd., Suite 101  
Fort Collins, CO 80525

Toll-Free: 1-800-201-7286 Fax: 1-970-472-1793  
www.whipmix.com



EU Representative  
Whip Mix Europe GmbH  
Raudestraße 2  
D-44141 Dortmund  
Germany

Phone: 49 231 567 70 8-0  
Fax: 49 231 567 70 8-50

©2008 Whip Mix Corporation

PN 8178-F AD R0808  
SP